



SAINT MARY CATHOLIC CHURCH

332 S. Lee Street, Americus, GA 31709

March 9, 2025

9 de Marzo del 2025

First Sunday of Lent

Primer Domingo de Cuaresma

Gospel: Luke 4:1-13

Evangelio: Lucas 4:1-13

General Parish Information / Información General de la Parroquia

Parish office phone: 229-924-3495

Parish e-mail: stmaryamericus@gmail.com

Parish website: www.stmaryamericus.com

Parish office hours: Tue/Fri: 9am-1pm, Wed/Thu: 9am-3:30pm

Parish Staff and Contacts

Parochial Administrator: Father Samuel Aniekwe

Bookkeeper: Randy Vanderwilt

Bi-lingual Secretary: Mireya López

Pastoral Council President: Lynn Ingle

Finance Council Chair: Joyce Owsley

Security/Alarm System Caretaker: Chet Crowley

Director of Religious Education (DRE): Mireya López

RCIA (English): Sal Rodriguez and Bonnie Mallard

RICA (Spanish): Raul Yanez and Sara Rueda

Infants/Children Baptism Preparation: Juan Alejo and Angélica Sanchez

Liturgical Ministers Coordinators (English): Ron Akerman

Liturgical Ministers Coordinators (Spanish): Sara Rueda and Karina Rueda

Music Coordinator (English): Kathy Calcutt

Music Coordinator (Spanish): Martin Lara

Altar Linens: Karina Rueda

Facilities Coordinator: Britt Miller

Knights of Columbus #7113 Grand Knight: Ron Akerman

SCHEDULE OF MASSES

Saturday: 5:30 PM (English); Rosary before Mass 5:00 PM

Sunday: 9:30 AM (English); 11:30 AM (Spanish)

Tuesday thru Friday: 12 PM in the Chapel (English)

HORARIO DE LAS MISAS

Sábado: 5:30 PM (ingles)

Domingo: 9:30 AM (ingles); 11:30 AM (español)

Martes a Viernes a la 12:00 (ingles) en la Capilla

SACRAMENTAL INFORMATION

Baptismal Preparation Class - Contact the pastor by phone /email to register for a pre-Baptism class at least a month ahead of a Baptismal date.

Marriage Preparation - Contact the pastor at least 6 months before the expected wedding date.

Anointing of the Sick – For Anointing or for emergency, please call 412-606-7701.

Reconciliation - Saturday 4:30 pm to 5:00 pm or call Fr. Samuel for an appointment.

INFORMACIÓN SACRAMENTAL

Clases de Preparación Bautismal - Por favor llame nuestros feligreses Juan y Angélica Alejo (229-591-9846) para registrarse por platicas pre-bautismales a menos un mes antes del Bautismo proyectado.

Clases de Preparación de Matrimonio - Las parejas necesitan comunicarse con el Padre por lo menos seis meses antes de la fecha de la boda.

Sacramento de la Unción de un Enfermo - Para Unción o Emergencia, llamar 412-606-7701.

Reconciliación - Sábado 4:30 pm a 5:00 pm o llame el padre Samuel por una cita particular.

Our Mission: We, the parishioners of St. Mary Catholic Church in Americus, Georgia, share our diversity while embracing our common Baptism by worshiping God, celebrating the Eucharist, honoring Mary, spreading the Word, and serving others.

Nuestra Misión: Nosotros, los feligreses de la Iglesia Católica Santa María en Americus, Georgia, compartimos nuestra diversidad mientras abarcando nuestro Bautismo común adorando a Dios, celebrando la Eucaristía, honrando a María, difundiendo la Palabra, y sirviendo a los demás.

Diocesan Office for Protection of Children & Youth (912) 201-4074/toll-free hotline is (888) 357-5330

Father Sam's Corner

First Sunday of Lent

Gospel: Luke 4:1-13

Reflecting on what the Lenten Season is all about

As we enter the first week of Lent, it is important to have the basic knowledge of what we are called to be doing during this season. The Lenten Season runs from Ash Wednesday through the evening before Holy Thursday. The Church invites her children (God's faithful) during Lent to prepare for Easter by joining Christ in the forty days campaign of spiritual battle against Satan. The message for this campaign is centered on the need to defeat evil or temptation through the practice of Lenten observances of fasting, abstinence, almsgiving and prayer. By so doing we die with Christ during Lent so to rise to new life with him during Easter.

Therefore, the Lenten observances are the spiritual weapons fashioned by Christ against Satan. The question is, are we experiencing any evil around us or around the world now? Are we battling with any temptation? We are called to defend ourselves and the world against evil with these spiritual weapons, for the battle is not physical but spiritual. Today's Gospel didn't only list the sinful pride, and luring of power and material pleasure as the weapons Satan tried using to get Jesus to forsake his father, it shows us the weapons Jesus employed to resist the temptation. Hence, when Satan fought Christ with sinful pride, power and the luring of material pleasure, he (Satan) was conquered with prayer and fasting. Jesus did this to tell us that if we practice our Lenten observances well, we also can become victorious, because fasting, abstinence and self-restraint humble our own sinful pride, and restrain the luring of the material pleasure which are the major windows of temptation.

In Lent, we are called to participate in Christ's outreach ministry as well. For our practice of almsgiving contributes to the feeding of the poor, building up of the body of Christ (the church), and it helps us imitate Christ in his Charity. In addition, the Lenten season invites all to active participation in all the activities that enhance our repentance/conversion. Those who have not accepted the Gospel are called to receive the Good News and be converted. Then, those who have received the Gospel but are separated from God by sin are called to repent and return to their creator. Thus, reflecting on the activities of the Lenten season, the 2019 book of the Order of prayer in the liturgy of hours and celebration of the Eucharist states that during Lent:

The catechumens, both with the rite of election and scrutiny, and by catechesis, are prepared for the celebration of the sacraments of Christian initiation; the faithful, ever more attentive to the word of God and prayer, prepare themselves by penance for the renewal of their baptismal promises (p. 63).

In other words, Lent is a special time the children of God are called to join in the spiritual war crusade against Satan, through the active listening to the word of God and by our active participation in other Lenten observances. May the spirit who led Christ in and out of the desert victoriously energize us and make our Lenten practices successful so that we may be worthy of the grace from the celebration of Christ's upcoming paschal mystery. Amen.

MASS INTENTION REQUESTS / PETICION PARA INTENCION DE MISA

3/8/2025	Sat	5:30PM	+ Robert Usry
3/9/2025	Sun	9:30AM	
3/9/2025	Sun	11:30AM	St. Mary's Parishioners

Please contact our office to request for a weekday or weekend Mass to be celebrated for your intention. You can as well mail your intention with the stipend (\$10) to our church or hand them to Father Sam after Mass.

Por favor, comuníquese con nuestra Oficina, cualquier día de la semana para Petición de Intención de Misa. Usted, también puede enviarla vía mail con el costo, a nuestra Iglesia o entregarle el mismo al Padre Samuel en sus manos, después de la Misa.



Father Sam's Corner

Primer Domingo de Cuaresma

Evangelio: Lucas 4:1-13

Reflexionando sobre lo que trata el tiempo de Cuaresma

Al entrar en la primera semana de Cuaresma, es importante tener un conocimiento básico de lo que estamos llamados a hacer durante esta temporada. El tiempo de Cuaresma va desde el Miércoles de Ceniza hasta la tarde anterior al Jueves Santo. La Iglesia invita a sus hijos (los fieles de Dios) durante la Cuaresma a prepararse para la Pascua uniéndose a Cristo en la campaña de cuarenta días de batalla espiritual contra Satanás. El mensaje de esta campaña se centra en la necesidad de vencer el mal o la tentación mediante la práctica de las observancias cuaresmales de ayuno, abstinencia, limosna y oración. Al hacerlo, morimos con Cristo durante la Cuaresma para resucitar a una nueva vida con él durante la Pascua.

Por lo tanto, las observancias de la Cuaresma son las armas espirituales que Cristo creó contra Satanás. La pregunta es: ¿estamos experimentando algún mal a nuestro alrededor o alrededor del mundo ahora? ¿Estamos luchando con alguna tentación? Estamos llamados a defendernos a nosotros mismos y al mundo contra el mal con estas armas espirituales, porque la batalla no es física sino espiritual. El Evangelio de hoy no solo enumera el orgullo pecaminoso y el atractivo del poder y el placer material como las armas que Satanás intentó usar para lograr que Jesús abandonara a su padre, sino que nos muestra las armas que Jesús empleó para resistir la tentación. Por lo tanto, cuando Satanás luchó contra Cristo con el orgullo pecaminoso, el poder y el atractivo del placer material, él (Satanás) fue vencido con la oración y el ayuno. Jesús hizo esto para decirnos que si practicamos bien nuestras observancias de la Cuaresma, también podemos salir victoriosos, porque el ayuno, la abstinencia y el autocontrol humillan nuestro propio orgullo pecaminoso y restringen el atractivo del placer material, que son las principales ventanas de la tentación.

En Cuaresma, también estamos llamados a participar en el ministerio de divulgación de Cristo. Nuestra práctica de la limosna contribuye a alimentar a los pobres, a edificar el cuerpo de Cristo (la iglesia) y nos ayuda a imitar a Cristo en su caridad. Además, el tiempo de Cuaresma invita a todos a participar activamente en todas las actividades que mejoran nuestro arrepentimiento/conversión. Aquellos que no han aceptado el Evangelio están llamados a recibir la Buena Nueva y convertirse. Luego, aquellos que han recibido el Evangelio pero están separados de Dios por el pecado están llamados a arrepentirse y regresar a su creador. Así, reflexionando sobre las actividades del tiempo de Cuaresma, el libro de 2019 del Orden de oración en la liturgia de las horas y la celebración de la Eucaristía afirma que durante la Cuaresma:

Los catecúmenos, tanto con el rito de la elección y del escrutinio como mediante la catequesis, se preparan a la celebración de los sacramentos de la iniciación cristiana; los fieles, cada vez más atentos a la palabra de Dios y a la oración, se preparan con la penitencia a la renovación de las promesas bautismales (p. 63).

En otras palabras, la Cuaresma es un tiempo especial en el que los hijos de Dios están llamados a unirse a la cruzada espiritual contra Satanás, mediante la escucha activa de la palabra de Dios y mediante nuestra participación activa en otras celebraciones cuaresmales. Que el espíritu que guió a Cristo dentro y fuera del desierto nos dé energía victoriosamente y haga que nuestras prácticas cuaresmales sean exitosas para que seamos dignos de la gracia de la celebración del misterio pascual de Cristo que se aproxima. Amén.



As part of the Apostleship of Prayer and in union with our Pope, please remember the following intention this month. **For Families In Crisis:** Let us pray that broken families might discover the cure for their wounds through forgiveness, rediscovering each other's gifts, even in their differences.

En unión a nuestro Papa, recordar la Oración de este mes. **Por las familias en crisis:** Oremos para que las familias divididas encuentren en el perdón la curación de sus heridas, redescubriendo incluso en sus diferencias las riquezas de cada uno.

ANNOUNCEMENTS / ANUNCIOS

1. This weekend is our parish's Harvest of Hope kick off. Please pick up a copy of the Harvest of Hope flyer as you leave the church at the end of mass. Take it home, read, reflect and pray for the success of the campaign as well as the way you and your family can contribute to help make it a successful one.
1. Este fin de semana se inicia la campaña Cosecha de Esperanza de nuestra parroquia. Por favor, recoja una copia del volantes Cosecha de Esperanza al salir de la iglesia al final de la misa. Llévelo a casa, léalo, reflexione y ore por el éxito de la campaña, así como por la forma en que usted y su familia pueden contribuir para que sea un éxito.
2. St. Mary's Harvest of Hope campaign team will meet this Tuesday, March 11th, at 6 PM in Sherlock Hall. All members are expected to attend.
2. El equipo de campaña de la Cosecha de Esperanza de St. Mary se reunirá este martes 11 de marzo a las 6:00 p.m. en Sherlock Hall. Se espera la asistencia de todos los miembros.
3. Stations of the Cross is being held during Lent each Friday evening at 6 PM in the church. Afterwards there is a light meatless meal of soup and sandwiches in the hall.
3. Durante la Cuaresma, todos los viernes a las 6 p.m. se celebra el Vía Crucis en la iglesia. Después, se sirve una comida ligera sin carne, a base de sopa y sándwiches, en el salón.
4. As part of the preparation to celebrate the Lord's Paschal Feast worthily, our parish's Lenten/Easter Confession is on Monday, March 24, at 6:30 PM. We are all encouraged to come out to reconcile with the Lord and receive His grace.
4. Como parte de la preparación para celebrar dignamente la Fiesta Pascual del Señor, la penitencia/confesión de Cuaresma/Pascua de nuestra parroquia es el lunes 24 de marzo a las 6:30 p.m. Todos estamos animados a venir a reconciliarnos con el Señor y recibir Su gracia.
5. The March meeting of the Knights of Columbus is this Monday, March 10th, at La Hacienda restaurant. Dinner begins at 6 PM, and the business meeting starts at 6:45 PM. All Knights are encouraged to attend, and all Catholic gentlemen 18 years old and older are invited to dinner and to learn more about the Knights of Columbus.
5. La reunión de marzo de los Caballeros de Colón se llevará a cabo este lunes 10 de marzo en el restaurante La Hacienda. La cena comenzará a las 6:00 p.m. y la reunión de negocios comenzará a las 6:45 p.m. Se anima a todos los Caballeros a asistir y todos los hombres católicos mayores de 18 años están invitados a cenar y a aprender más sobre los Caballeros de Colón.
6. The 2025 Knights of Columbus Charity Golf Tournament is on Saturday, April 5th, at 8:30 AM at the Griffin Bell Golf Course in Americus. If you would like to help as a golfer, hole sponsor, prize donor or volunteer, call Ron Akerman at 229-942-1653 or email KofC7113CharityGolfTournament@gmail.com.
6. El Torneo de golf benéfico Caballeros de Colón 2025 es el sábado 5 de abril a las 8:30 a.m. en el campo de golf Griffin Bell en Americus. Si desea ayudar como golfista, patrocinador de un hoyo, donante de premios o voluntario, llame a Ron Akerman al 229-942-1653 o envíe un correo electrónico a KofC7113CharityGolfTournament@gmail.com.



OUR STEWARDSHIP OF TREASURE THANK YOU FOR YOUR GENEROSITY



Weekend	Offertory	Budget/Presupuesto	+	-	2nd Collection
Mar 2	\$4,242	\$3,541	\$701		
Ash Wed.					Church in Central and Eastern Europe
Mar 9					
Mar 16					
Mar 23					